

# ፩፻፲፭ ነጋሪት ጉዘተ

## FEDERAL NEGARIT GAZETTE

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

፩፻፲፭ ነጋሪት ጉዘተ ቁጥር ፩፭  
አዲስ አበባ ቤት ተቋማት እና ቅጽ ፩፭፭፭ ዓ.ም

በኢ.ት-ኩ-ያ ፌዴራል ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሪፖርት  
የኢትዮጵያውያን ማኅበር ቤት መቀበት የወጣ

26<sup>th</sup> Year No.84.  
ADDIS ABABA 20<sup>th</sup> October, 2020

### ማውጫ

አዋጅ ቁጥር ፩፭፭፭፭/፩፭፭፭ ዓ.ም  
ለአዲስ የንድ-ሰ የደረሰ ማመንጫ ትርቃቶት ማስፈልጊዣ  
የሚመል በደረሰ ከዳንሰቱ ባንክ እና ለማግኘት  
የተፈረጋመው የበደር ለምምነት ማዕዳፍያ አዋጅ  
..... የገዢ ምርመራ

### Content

Proclamation No.1227/2020

Danske Bank A/S Loan Agreement for financing  
Asela Wind Power Project Ratification  
Proclamation.....Page 12,877

### አዋጅ ቁጥር ፩፭፭፭፭/፩፭፭፭

**በኢ.ት-ኩ-ያ ፌዴራል ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ  
መንግሥት እና ቤት ተቋማት ማኅበር ቤት  
የተፈረጋመው የበደር ለምምነት ማዕዳፍያ አዋጅ**

### **PROCLAMATION NO. 1227/2020**

#### **A PROCLAMATION TO RATIFY THE LOAN AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA AND THE DANSKE BANK A/S**

ለአዲስ የንድ-ሰ የደረሰ ማመንጫ ትርቃቶት  
ማስፈልጊዣ የሚመል መጠኑ ይችላል ማረጋገጫ የኋይ ቤት  
የደር (አንድ መቶ አስራ ስባት ማረጋገጫ ሆኖ መቶ  
ሽያጭ የደር) የሚያሳተኞው የበደር ለምምነት በኢ.ት-ኩ-ያ ፌ-\  
ዴራል ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ ሪፖርት መንግሥት እና  
በዳንሰቱ ባንክ እና ለማግኘት መከከላ ሰነ እና ይችላል ዓይነ  
አዲስ አበባ የተፈረጋመ በመሆኑ:

WHEREAS, the Loan Agreement, between  
the Government of the Federal Democratic  
Republic of Ethiopia and the Danske Bank A/S  
stipulating that the Danske Bank A/S provide to the  
Federal Democratic Republic of Ethiopia a Loan  
amount of 117,300,000 Euro (One Hundred  
Seventeen Million Three Hundred Thousand Euro)  
for financing Asela Wind Power Construction  
Project, was signed in Addis Ababa on 17<sup>th</sup> day of  
June, 2020;

ይህንን ለምምነት የኢ.ት-ኩ-ያ ፌዴራል  
የሚከራከሩት የሚከራከሩ የቤት ተቋማት ማኅበር  
አዲስ አበባ የተፈረጋመ የደረሰ ማመንጫ  
የሚከተሉው የሚከራከሩ የቤት ተቋማት :

WHEREAS, the House of Peoples'  
Representatives of the Federal Democratic Republic  
of Ethiopia has ratified the said Agreement at its 4<sup>th</sup>  
urgent session held on the 22<sup>nd</sup> day of September,  
2020

አሁን መንግዶት አንቀጽ ፩፭(፩) እና (፪፩) መወረት  
የሚከተሉው የሚከራከሩ :

NOW, THEREFORE, in accordance with  
Article 55 (1) and (12) of the Federal Democratic  
Republic of Ethiopia Constitution, it is hereby  
proclaimed as follows:

**፩. አዋጅ ሰዕስ**

ይህ አዋጅ “ልክክለ የንፃ-ሰ ሽጋል ማመንማሪ  
ጥርቃቶት ማስፈልጊዣ የሚውል ሀደር ከዳንሰነ  
ባንክ እና ለማግኘት የተራረሙው የበደር  
ልምምነት ማծዳቁያ አዋጅ ቅጥር ይዘረዋኝ/ይሆን”  
ተሰለ ለመቀበ ይታላል::

**፪. የሰጠውን መቆጠቷ**

በኢትዮጵያ ፌዴራል የቅጥር የሰጠውን  
መንግሥት እና በፊትነት ባንክ እና መከከል ሰነ  
ገኘ ይዘረዋኝ ዓ.ም በአዲስ አበባ የተራረሙው  
የበደር ለማግኘት ማድቁል::

**፫. የገንዘብ መንሰራቱ ለማረጋገጫ**

የገንዘብ መንሰራቱ በበደር ለማግኘት የተገኘውን  
ዶክት መሳሪያ ይችላል (ከንድ መቶ አስራ  
ሰባት መሳሪያ ማስተካከል በተመለከተ በኋላውን መመረት  
በመራ ላይ እንዲውል ለማድረግ በዘመኑ አዋጅ  
መለማን ተሰጥቶታል::

**፬. አዋጅ የሚወጣት ጊዜ**

ይህ አዋጅ በፌዴራል ከፃеча ማህተ ቅጥር  
ከወጣበት ቅጽ ድንብ የዚህ ይሆናል::

**አዲስ አበባ ቅጥሮት እና ቅጽ ድንብ ዓ.ም**

**ሳሁበውርቃዊ ክፍል**

**የኢትዮጵያ ፌዴራል የቅጥር የሰጠውን  
ሰጠውን ቅጥሮት**

**1. Short Title**

This Proclamation may be cited as the “Danske Bank A/S Loan Agreement for financing Asela Wind Power Project Ratification Proclamation No. 1227/2020”.

**2. Ratification of the Agreement**

The Loan Agreement signed in Addis Ababa on 17<sup>th</sup> day of June 2020 between the Government of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the Danske Bank A/S is hereby ratified.

**3. Power of the Ministry of Finance**

The Ministry of Finance is hereby empowered to undertake all acts necessary for the utilization of the Loan amount of 117,300,000 Euro (One Hundred Seventeen Million Three Hundred Thousand Euro) in accordance with the terms and conditions set forth in the Loan Agreement.

**4. Effective Date**

This Proclamation shall enter into force on the date of its publication in the *Federal Negarit Gazettee*.

Done at Addis Ababa, on this 20<sup>th</sup> day of October, 2020

**SAHILEWORK ZEWDE**

**PRESIDENT OF THE FEDRAL  
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA**